



MOSTRA DOCUMENTARIA

# Il Segno di Ariosto

Autografi e carte ariostesche  
nell'Archivio di Stato di Modena



con il patrocinio di



a cura di  
Loredana Chines,  
Patrizia Cremonini,  
Paola Vecchi

Modena-Bologna  
**17 dicembre 2016 - 29 aprile 2017**  
inaugurazione  
**17 dicembre 2016 ore 12.00**

I 500 anni  
della prima  
edizione  
dell'*Orlando  
Furioso*

# Il Segno di Ariosto

Autografi e carte ariostesche  
nell'Archivio di Stato di Modena

MOSTRA E CONFERENZE Modena-Bologna  
**17 dicembre 2016 - 29 aprile 2017**

La mostra presenta una selezione delle 61 lettere autografe scritte da Ludovico Ariosto tra il 1509 e il 1525 in veste di "ufficiale" di Alfonso I d'Este. Le missive rimandano a distinte fasi biografiche e professionali del poeta: "familiare" del cardinale Ippolito I e di Alfonso I d'Este; ambasciatore dello Stato estense presso i papi Giulio II e Leone X; commissario in Garfagnana. Il carteggio qui conservato presenta una fondamentale importanza politico-amministrativa e offre preziosi dati storici per lo Stato estense e per l'Europa, dando nel contempo testimonian-

za di una prosa autenticamente letteraria, intrecciata al grande impegno poetico per la stesura del *Furioso*. Fanno da corredo agli autografi alcuni testi (come l'unica lettera autografa di Ruzante conservatasi), edizioni antiche del *Furioso* e documenti iconografici dei secoli XVI-XVII (mappe di Ferrara, Roma, Reggio e Garfagnana, disegni di macchine scenografiche, di giostre di cavalieri, di armi) e immagini delle filigrane delle carte inviate da Ariosto dai vari luoghi in cui risiedeva.

### Comitato organizzativo

Giuseppe Calzolari, Maria Carfi,  
Marcello Dani, Rosa Lupoli, Andrea Severi,  
Giacomo Ventura

con la collaborazione di tutto il personale dell'Archivio di Stato di Modena

**Restauro** Maria Antonietta Labellarte,  
Cecilia Rossi

### Allestimento

Fausto Ferri, Maria Antonietta Labellarte, Idalba Valent

**Testi dei pannelli illustrativi e didascalie**  
Maria Carfi, Sonia Cavicchioli,  
Loredana Chines, Patrizia Cremonini,

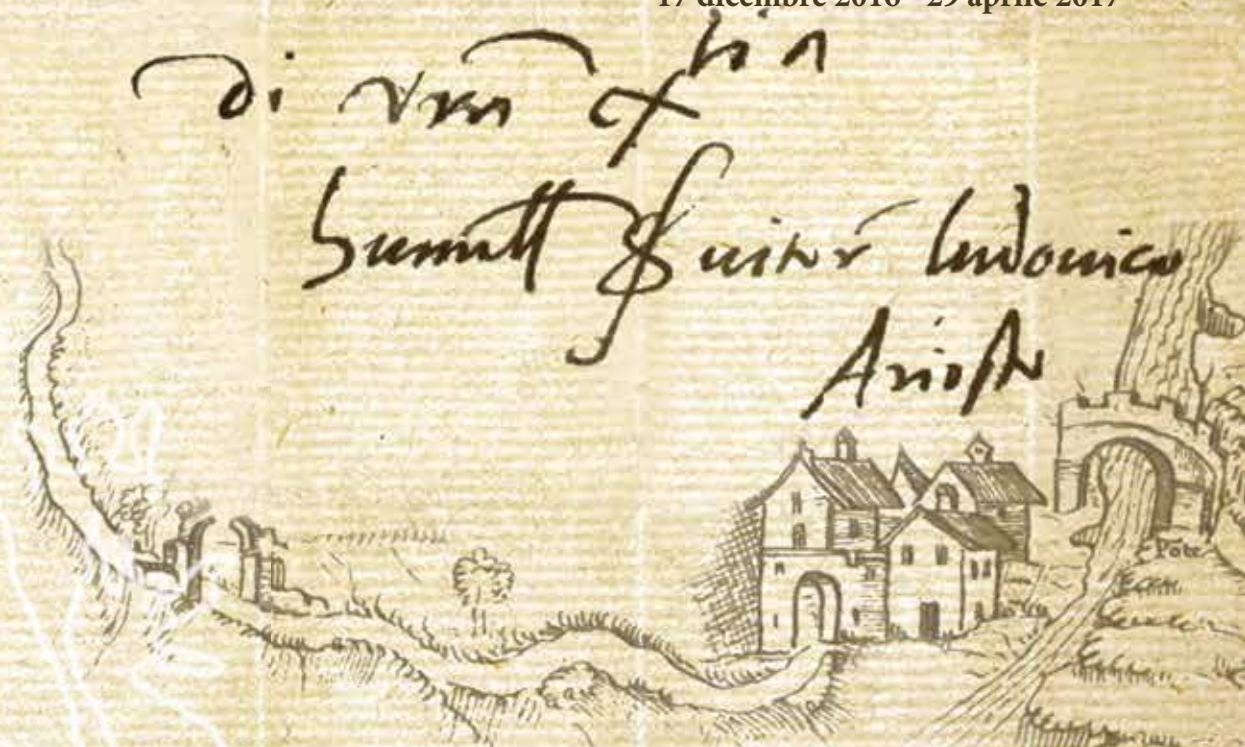
Marcello Dani, Maria Antonietta Labellarte, Rosa Lupoli, Andrea Severi, Elio Tavilla, Paolo Tinti, Laura Turchi, Paola Vecchi, Giacomo Ventura, Pier Mario Vescovo.

### orari di apertura

martedì 14.30-16.30  
mercoledì e sabato 10.00-13.00

### Info:

**Archivio di Stato di Modena,**  
Corso Cavour 21, tel. 059 230549  
as-mo@beniculturali.it



a cura di  
Loredana Chines, Patrizia Cremonini, Paola Vecchi

con la collaborazione di



**ARCIDIOCESI DI  
MODENA-NONANTOLA**





*Comitato scientifico:*

Bruno Capaci, Sonia Cavicchioli,  
Loredana Chines, Patrizia Cremonini,  
Giorgio Montecchi, Angelo Spaggiari,  
Elio Tavilla, Paolo Tinti, Laura Turchi,  
Paola Vecchi

*coordinamento:*

Patrizia Cremonini



CENTRO STUDI  
**ARCE**  
ARCHIVIO RICERCHE  
CARTEGGI ESTENSI

Il Centro studi  
ARCE-Archivio  
Ricerche Carteggi  
Estensi partecipa  
alle celebrazioni  
dei 500 anni della

prima edizione dell'*Orlando Furioso*  
proponendo una tavola rotonda, una  
mostra documentaria dedicata a una  
selezione dei 61 autografi di Ludovico  
Ariosto conservati nell'Archivio di  
Stato di Modena, un ciclo di  
conferenze

**MODENA**

**SABATO 17 DICEMBRE 2016**

**ARCE X Ariosto**

TAVOLA ROTONDA

**ORE 10.00-11.30**

Palazzo dell'Arcivescovado,  
Salone d'onore, Corso Duomo 34

*Saluti:*

**Gianpietro Cavazza**  
Assessore alla Cultura del  
Comune di Modena

*Introducono*

**Patrizia Cremonini** (ASMO)  
**Loredana Chines** (UNIBO)  
**Paola Vecchi** (UNIBO)

*Intervengono:*

**Gian Mario Anselmi**  
(UNIBO)  
**Pietro Baraldi, Paolo  
Zannini** (UNIMORE)  
**Bruno Capaci** (UNIBO)  
**Sabina Magrini** (MIBACT)  
**Claudio Longhi** (UNIBO)  
Emilia Romagna Teatro)

**Giorgio Montecchi**

(Deputazione di Storia  
Patria per le Antiche  
Province Modenesi)  
**Elio Tavilla** (UNIMORE)  
**Paolo Tinti** (UNIBO)  
**Francesca Tomasi, Liborio  
Perciaccante** (UNIBO)  
**Laura Turchi** (UNIMORE)

**ORE 12.00:** Archivio di Stato Modena

Inaugurazione della mostra ***Il Segno di Ariosto***. Autografi e carte ariostesche  
nell'Archivio di Stato di Modena, mostra documentaria, a cura di Loredana  
Chines, Patrizia Cremonini, Paola Vecchi

**MODENA**

**FEBBRAIO- APRILE 2017**

**LUDOVICO ARIOSTO. INCONTRI**

Ciclo di conferenze e di lezioni aperte alle  
scuole e alla Città

**ore 10.00-11.00**

Liceo Classico e Linguistico "L. A. Muratori  
- San Carlo", Aula Magna, via Cittadella 50

**FEBBRAIO**

**sabato 11** **Loredana Chines, Patrizia  
Cremonini, Giorgio Montecchi,  
Paola Vecchi,**

*ARCE per Ariosto. Presentazione  
dell'evento Il Segno di Ariosto*

**sabato 25** **Andrea Severi, Giacomo  
Ventura,** *La formazione  
umanistica dell'Ariosto.*

**MARZO**

**sabato 11** **Elisabetta Menetti,** *Ariosto e il  
fantastico*

**sabato 19** **Laura Turchi,** *Carteggi,  
diplomazia e archivi di governo:  
strumenti fondamentali per la  
stabilità dello Stato estense.*

**sabato 25** **Elio Tavilla,** *Carteggi di  
Commissari e Governatori estensi: il  
caso di Ludovico Ariosto.*

**APRILE**

**sabato 8** **Sonia Cavicchioli,** *Ariosto e le  
arti figurative.*

**sabato 29** **Bruno Capaci,** *Il mondo di  
Ariosto e Lucrezia Estense de  
Borgia tra dediche e carteggi.*

*comunicazione:*

Paola Ferrari "Parole facili per comunicare",  
www.paolaferrari.it

*grafica:* Giuseppe Gambetta

(Comune di San Giovanni in Persiceto)

**BOLOGNA**

**GENNAIO - APRILE 2017**

Da gennaio 2017 la mostra ***Il Segno  
di Ariosto*** sarà riprodotta in facsimile  
presso la Biblioteca "Ezio Raimondi"  
del Dipartimento di Filologia Classica e  
Italianistica dell'Università degli Studi di  
Bologna.

*Info:*

Biblioteca "Ezio Raimondi"  
via Zamboni 32, tel. 051.2098558



**Un sentito ringraziamento  
ai sostenitori ariosteschi:**

Angelo Ciannella  
-----  
Marco Maria Coltellacci  
-----  
Joseph Nemeth, fotografia  
-----  
Idalba Valent, Prosecco superiore  
Valdobbiadene DOCG, Cantina  
"Gianfranco Follador",  
www.folladorprosecco.com  
-----  
Acetaia Giusti -  
Aceto balsamico di Modena dal 1605  
www.giusti.it  
-----  
Hydra illuminazione, Carpi (MO),  
www.hydrailluminazione.com  
-----  
Hydroplants landscapes design,  
Modena, www.hydroplants.it  
-----  
"Sartoria dei sapori" catering  
scenografico, Carpi (MO),  
www.sartoriadeisapori.it